

Formulaire ya Ndenge moko pona Lisengi ya Lisalisi ya Mbongo ya Lopitalo na NY

Oko kozala na boponami pona lisalisi ya mbongo ya kofutela ba facture ya lopitalo soki ozali assuré te, soki assurance nayo esili, to soki ozali na assurance ya santé kasi ozali na preuve ya bofuti ya ba dépense ya monganga ya lotango nyonso koleka 10% ya bozwi nayo ya mbongo. Botondisi ya formulaire oyo ekobandela yo nzela ya kosenga lisalisi pona mbongo ya lopitalo. Formulaire oyo basalelaka yango na ba lopitalo nyonso ya Etat ya New York.

Lisengi oyo esengeli baimprimé yango na monoko ya yambo¹ ya minoko ya ba patient servi na lopitalo.

Nkombo ya Patient (tondisa nsango oyo elongobani)

Nkombo ya Patient (Yaliboso, Yakati, Yasuka)		
Dati ya mbotama (mm/jj/aaaa)		
Adresi		Apartment/Unité #
Cité	Etat	Code ya posita
Foni ya Contacki #		
Nkombo ya Moboti/Mobateli to Motelemeli ya Mobeko (Soki patient azali elenge mwana to moto mokolo ya mobola)		
Adresi Email (soki ezali)		

Nsango ya Libota:

Palado koma nanse awa liste ya bato banso ya libota nayo. Bato ya libota nayo batie nakati yo-moko, molongani nayo, to makango bofandi ndako moko, pe mwana nyonso na ba dépendant mosusu. Pona ndakisa, yango esengeli etia nakati moto nyonso oyo akomamaka na mokanda moko ya bofuteli pako.

Bozwi na gros elingi koloba bozwi nayo **liboso** balongola mbongo ya pako.

Bozwi na gros ekoki kowuta na bozwi ya mosala (lifuta ya mokolo, ba salaire, matabisi, lifuti ya mosala yayomoko), bozwi ya koganié te (mbongo ya sécurité sociale, ya mobola, na motuya ya bozangi mosala), ba contribution (ba fond euti na bato ya libota to baninga), na ba source mosusu ya mbongo ya bozwi (lisalisi ya tango ya mokuse, bozwi ya sécurité ya kobakisa).

Nkombo Mobimba	Bokangani nayo	Bozwi na gros nyonso (Ya sik'oyo)
	Yo-moko	

¹ "Minoko yayambo" etie nakati monoko nyonso oyo basalelaka pona koloba makambo na toloba 5% ya ba visite ya patient na mbula moko, to na monoko nyonso oyo elobamaka na koleka 1% ya bato ya service ya lopitalo ya yambo, lolenge batangeli yango na bosaleli ya nsango ya demographie oyo elongobani na Bilo ya Lotango ya bato ya Etats-Unis, ebakisami na ba donnée euti na ba systemi ya biteyelo.

Lopitalo akoki kosenga yo otindiela bango mikanda ya preuve ya bozwi; ndakisa ya mikanda yango eko kotia nakati basouche ya bofuteli yo, mokanda ya mosaleli nayo soko elongobani, to Formulaire 1040.

Statut Assurance Santé

Ozali na assurance ya santé ata ya ndenge nini, tia nakati Medicaid, Medicare, to assurance privé onzela ya mosaleli nayo to oyo osombi yo-moko? ☐ Eeh ☐ Teeh

Soki oyanoli “Teeh,” olingi basalisa yo mpo ozwa lisalisi ata na moko ya ba programi oyo?

☐ Eeh ☐ Teeh

Ba patient ya assurance moke: bato bazali na assurance pe ba dépense mingi ya monganga. Soki ozali na assurance, palado pesa estimation ya talo ya mbongo ya ba facture ya monganga osi ofuti na basanza 12 eleki.

\$

Lopitalo akoki kosenga yo olakisa mikanda esika ya ba preuve ya ba dépense osali pona monganga.

Patient/Nani Akufuta: Soki patient te, tia kombo ya moto oyo azo sinié formulaire oyo pe bokonzi nabango eza nini mpo basinié esika ya patient (e.g., molongani, moboti, motelemi ya mobeko).

Nazo yeba ete nsango oyo nazo kotisa ekoki kosalamela vérification na bato ya libanda. Nazo certifié awa ete nsango napesi ezali ya solo pe mobimba nango na bolamo makasi ya boyebeli nanga.

Nkombo ya Patient	Dati:
Bokangani na Patient	
Siniatile	

Boponami na Minimum pe ba Nzela ya kolanda

Molongo ya tango ya Lisengi, ba Lotomo ya Patient, pe Bobombi Sekele

- Okoki kosenga lisalisi ya mbongo tango nyonso ya nzela ya bokongoli ya nyongo.
- Ozali nayo na ntina ya kofuta lopitalo oyo te kino tango okoyoka monkano bazwili lisengi ya lisalisi nayo ya mbongo. Ba lopitalo bakoki kotinda nyongo nayo na bakongoli te na tango oyo lisengi nayo ezali kozela monkano.
- Soki baboyili yo lisalisi ya mbongo, ozali na lotomo ya kosala recours. Nsango etali lolenge ya kosalela recours ekozala na liyebisi lopitalo akotindela yo. Okoki kozala na lotomo ya kosala recours pona talo ya lisalisi nayo ya mbongo. Basali ya Lopitalo bakotia nsango etali bosali recours nakati ya mokanda nabango ya monkano.
- Ba lopitalo bakoki kotinda te na bakongoli ya nyongo facture oyo ofuti naino te kino sima ya mikolo 180 ya botindeli yo facture ya liboso.
- Balopitalo bapekisami kofunda ya mobeko, tia nakati mafundami na tribunal, mpo bafutama mbongo ya ba facture efutami naino te na ba patient ya bozwi ose ya 400% ya nivo ya bozangi bozwi ya federale. Milongo ya boyebeli bozangi ya bozwi ekoki kozwama awa: <https://aspe.hhs.gov/topics/poverty-economic-mobility/poverty-guidelines>
- Nsango nyonso epesami na lisengi oyo ekosalamela kaka na lopitalo pona koluka koyeba boponami ya lisalisi ya mbongo ebongo nde ekobombama sekele na bolai epesemeli ndingisa na mobeko.
- Lopitalo ekoki koboya kopesa yo baservice makasi te nantina ete oza na banyongo oyo efutami naino te.
- Soki ozali na posa ya lisalisi pona kotondisa lisengi oyo, palado contacté bilo ya Réseau ya Lisalisi ya mbongo ya UVM Health Network's financial assistance office na kobenga (802)847-8000 to (800) 639-2719.
- Soki ozali na mposa ya lisalisi ya kobakisa pona lisengi oyo to lisalisi ya kosala recours na monkano, okoki kokangana na Balobeli ya Santé ya Lisanga: 888-614-5400.

Boponami

Eloko moko te etie ndelo na likoki ya lopitalo pona kobongisa boponami ya patient pona bokitisi ya nyongo na ba nivo ya bozwi ya likolo koleka oyo epesami nanse awa pe/to pona kopesa bofuti ya makasi koleka makitisi ya bofutisi pona ba patient ya boponami koleka maye masengami na Mobeko ya Santé ya Bato. Pona kobakisa, statut ya immigration ekoki kozala critère te pona ntina ya koyebela nani akozwa lisalisi ya mbongo.

Bato balandi awa bazali na boponami:

- Bato ya bozwi moke bazangi assurance; to
- Bato bazali na assurance moke (mbongo ya bobimisi na posi oyo emati-mati na basanza zomi na mibale eleki ebongo ekokisi lotango koleka pourcent zomi ya bozwi na gros ya moto na suka mbula); to
- Bato baye basi basaleli mituya nyonso ya assurance nabango ya santé, pe bakoki kolakisa ete solo bazangi makoki ya kofuta mbongo nyonso bazo senga; to
- na discretion ya lopitalo, bato moko-moko baye bazo lakisa bozangi ya makoki ya kofuta ndambo nabango ya pe/to ba déductible bakoki kosenge bokitisi to bofutisi ya kokita.

Bato ya likolo kino 400% ya nivo ya bozangi ya federale bazali na boponami pona lisalisi ya mbongo.

Banivo ya Bozangi ya Federale (2026)			
Bonene ya Lotango ya bato ya Ndako ya Libota	200%	300%	400%
Moto 1	\$31,920	\$47,880	\$63,840
Bato 2	\$43,280	\$64,920	\$86,560
Bato 3	\$54,640	\$68,300	\$109,280
Bato 4	\$66,000	\$99,000	\$132,000
Bato 5	\$77,360	\$116,040	\$154,720
Bato 6	\$88,720	\$133,080	\$177,440
Bato 7	\$100,080	\$150,120	\$200,160

Mis à jour mbula na mbula: <https://aspe.hhs.gov/topics/poverty-economic-mobility/poverty-guidelines>

Ba Talo ya Bokitiseli na Minimum

Soki ozali qualifié pona lisalisi ya mbongo, mafutiseli nayo makokitisama na bolandi bozwi nayo na talo ya glissement lokola elandi awa:

Nivo ya Bozwi	Lifuteli
Ose ya 200% FPL (Nivo ya Bozangi ya Federale)	Balimbisi mafutiseli manso
200% - 300% FPL	Ba patient bazangi Assurance: Echelle ya glissement likolo kino 10% ya talo oyo esengelaki efutama pona (ba) service na Medicaid. Ba patient ya Assurance ya Se: Likolo kino maximum ya 10% ya talo oyo esengelaki efutama na bolandi bokabolami ya talo ya mbongo na assurance
301% - 400% FPL	Ba patient bazangi Assurance: Echelle ya glissement likolo kino 20% ya talo oyo esengelaki efutama pona (ba) service na Medicaid. Ba patients ya Assurance ya Se: Likolo kino maximum ya 20% ya talo oyo esengelaki efutama na bolandi bokabolami ya talo ya mbongo na assurance.

Ba Pula ya Bofuteli make-make

Ba pula ya bofuteli make-make ezali pona ba patient bazangi makoki bafuta mbongo nyonso na taux ekitisami mbalamoko. Mafutiseli ya sanza-na-sanza ekoki koleka 5% ya bozwi na gros nayo ya sanza-na-sanza te, ebongo taux ya intérêt bakoki kosenga na patient, soki ezali na mbongo etikali afuta, soki ezali, ekoki koleka 2% te.

Bosengi ya Preuve ya Bozwi ya Bato ya Libota

Palado tia nakati nsango ya bozwi ya patient, molongani naye, ba dépendant nyonso (lokola bana). Pona ndakisa, yango esengeli etia nakati ya mokanda moko ya bofuteli pako moto nyonso (mofuti pako, molongani naye, pe ba dependant ya pako) kati ya lotango ya bozwi ya libota nyonso.

Oyo elandi awa ezali molongo ya mikanda okoki kosalela pona preuve ya bozwi nayo. Oza na ntina ya koprouvé mikanda nyonso te. Okoki pe kopesa litatoli ya libota ezanga bozwi soki ozangi bozwi.

Okoki pe kopesa Likasa ya boponami ewuti na Zando ya Kosomba Assurance ya Santé pona Leta ya NY (NY State of Health Marketplace). Soki ozali na mikanda oyo, ozali na ntina te opesa lisusu na lopitalo mikanda oyo epesami na molongo nanse awa.

<u>Soki Libota Ezwaka:</u>	<u>Montant Sanza-na-sanza:</u>	<u>Mosengi akoki kopesa:</u>
Mafutami	\$	Palado pesa Souche ya Bofutami moko, to Mokanda ewuti na Mosaleli na motu ya pepela ya Kompani, sinié pe daté, to mokanda ya bofuteli pako ya mikol'oyo.
Lifuti ya Sécurité Sociale	\$	Kopi ya mokanda ya kofutama/certificat to correspondance ewuti na Loyalo ya E.U. Bokambi ya Sécurité Sociale, to mokanda ya mituya ya mbula-na-mbula. Pona kosenga kopi ya mokanda ya mituya ya Sécurité Sociale, benga 1-800-772-1213 to visite www.ssa.gov .
Lifutami ya Bozangi Mosala	\$	Kopi ya mokanda ya kofutama/certificat, to litatoli ya mituya ya sanza-na-sanza ewuti na Département ya Misala ya NY, to Kopi ya Kalati ya Bofuti ya Direct na imprimé nango, to Correspondance ewuti na Département ya Misala ya NY, to Imprimé ya nsango ya Compte ya Mozwi ewuti na website ya Département ya Misala ya NY (www.labor.state.ny.us).
Bofuti ya Bobola	\$	Kopi ya mokanda ya kofutama/certificat, to correspondance ewuti na Loyalo ya Bokambi ya Sécurité Sociale, to kopi ya mokanda ya mituya ya mbula-na-mbula. Pona kosenga kopi ya mokanda ya mituya nayo, benga 1-800-772-1213 to visite www.ssa.gov .
Compensation ya Basali	\$	Kopi ya Mokanda ya Kofutama to Souche ya Bofutami.
Alimonie/Lisungi ya Mwana	\$	Kopi ya Litindi ya Tribunale, to basanza 3 ya ba checke basi bazwa/ba reçu.
Ba Dividande/Intérêt	\$	Ba état de compte ya dividande ya bamposo minei to état de compte ya sanza moko.
Mosusu	\$	Mokanda elobi ete montant ya bozwi libanda ya mosala (soki ezali), lokola bozwi ya bofutiseli ndako, lifuti ya misala ya ndenge mosusu, bnb.
Bozangi ya bozwi	\$0	Litatoli ya bozangi ya bozwi sinié.